

# EL NOTICIERO

DIARIO DE LA MAÑANA

DIRECTOR  
Y ADMINISTRADOR,  
NAPOLEON BRIOÑO B.

CONDICIONES

Toda correspondencia administrativa como de Redacción debe dirigirse al Director. No se responde de artículos que no tengan certificados. OFICINA DE REDACCION Y ADMINISTRACION: 130 varas al Norte de la Oficina Telégrafos. Avanzada 13. Correo. Apartado 19. Teléfono 2111.

REPUBLICA DE COSTA RICA

AÑO XI

SAN JOSE, DOMINGO 5 DE MAYO DE 1912

NUMERO 2964

AMERICA CENTRAL

## Al público y comerciantes

Tenemos siempre en existencia los artículos siguientes:

FRIJOLES, MAIZ, ARROZ, AZUCAR, CAFE de varios precios, ALMIDON y AFRECHO de todas clases.

**ALMACEN DE GRANOS**  
**TOMAS FERNANDEZ & Nno.**

## LA DEMOCRACIA

ENTRE EL MERCADO Y FRENTE AL BANCO DE C. R.

**Surtido completo de calzado**

— PARA SEÑORAS, HOMBRES Y NIÑOS —

**MATERIAL DE PRIMERA CLASE**

Estilos modernos y elegantes

Venta de materiales

**J. B. Nigro**

## Cambio de Propietario

EN LA

## Botica Universal

Esquina del Mercado — Cerca de La Proveedora

Ahora a cargo del Lic. ALBERTO ARDAENS, farmacéutico francés — de las Facultades de París, Guatemala y Costa Rica —

Despacho escrupuloso de Recetas a cargo de dos Farmacéuticos Titulados. Surtido nuevo y completo de Drogas, Medicinas y Perfumería.



PLANTAS Y ARBOLES FRUTALES

He recibido Semilla fresca de Celiflor, Repollo de pie corto y Cebolla de las mejores variedades conocidas para invierno.

**J. ALFREDO QUIROS**  
al Norte del Paso de la Vaca.—San José, C. R.

## Relojeria Suiza

DE ALGIDES CHAPATTE

CALLE DEL CARMEN — Bajos del Hotel Internacional

Acaba de llegar un buen surtido de joyas, alhajas, relojes, principalmente en clases finas, para señoras y de los de poco valor, etc., etc., acogidos en las mejores fábricas por el mundo justo en su reciente viaje.

El surtido es de lo más variado, desde los artículos más finos hasta los de poco valor, tales como objetos de plata para regalo y casa, los cronómetros, brújulas, relojes de bolsillo control para guarda, etc., todo de buena calidad y a precios módicos. — San José, diciembre 12.

## Banco Comercial de C. Rica

Intereses sobre depósitos

Desde el día 1º de Mayo próximo en adelante, este Banco pagará intereses sobre depósitos, a los siguientes tipos:

**Sobre depósitos a la vista ó en cuenta corriente**

A ..... 6 o/o anual

**Sobre depósitos a plazo fijo:**

Reembolsables a tres meses ..... 7 " "

" " a seis meses ó más ..... 8 " "

San José, 26 de abril de 1912.

THOMAS SCOTT.—Administrador.

15

## FOTOGRAFIA ALSINA

Situada en el edificio de propiedad de la IMPRENTA ALSINA

Calle de la Estacion

Contando con las mejores Cámaras y demás aparatos modernos que se han importado al país, con una lujosa galería y un excelente surtido de TARJETAS DE FANTASIA para montar retratos, que son una verdadera novedad, y estando a cargo la dirección artística de un hábil y práctico fotógrafo—de seguro el mejor que tenemos hoy en Costa Rica—esta fotografía está en condiciones de satisfacer todos los gustos, hasta el más refinado.

Las ampliaciones de CUERPO ENTERO que hasta hoy no se han hecho en Costa Rica, son también una verdadera novedad que ofrece esta casa.

La entrega de los trabajos se hará con la prontitud deseada por el cliente

## GRAN ALMACEN DE ROPA HECHA Y NOVEDADES

## ROBERT HERMANOS

### Variedad

en artículos de moda para caballeros, señoras y niños.

Surtido completo de enaguas de casimir, bordados y encajes, calzado americano, camisas y corbatas.

TALLER de Sastrería.

Acaba de llegar inmenso surtido de cortinas, bordados, encajes, medias de seda, Shantungs, lanillas, ocellianas, etc., de última moda.



WE'RE AIMING FOR YOUR ORDERS.

VARIEDAD EN ARMAS DE FUEGO MODERNAS

## CERVECERIA TRAUBE

GRAN FABRICA DE CERVEZA, HIELO Y AGUA GASEOSA

La más grande y más antigua del país. — Capacidad de la CERVECERIA: 30.000 hectolitros por año.

Producción de las máquinas refrigeradoras: 30 toneladas al día

Esta fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Oloro, Moravia; Lúpulo de Baza, Bohemia; Resacas de las mejores fábricas Inglesas y Americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Central. Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparse por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. ÚNICA EN EL PAÍS. En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas. Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La Cerveza TRAUBE es sin disputa la mejor

Y LA MAS SANA

INVITAMOS al público a que visite ESTA FABRICA

## Elders y Fyffes, Limited

LINEA DIRECTA DE VAPORES ENTRE PUERTO LIMÓN (Costa Rica) y BRISTOL (Inglaterra)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quincena.

PASAJE de primera a Bristol ..... £ 20

" " " ida y vuelta ..... 35

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja de 10 o/o. Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso.

Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes dirigirse a las Oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón, ó a los Sub-agentes SASSO & PIRIE en San José.

W. E. MUI LINS.—Administrador General

Alerta, señores de la higiene!

Los comerciantillos en pequeño que pasan el tiempo diariamente vendiendo verduras viejas, han llegado al extremo intolerable de no tener caridad; y que debían tenerla porque vivimos en una sociedad en que el ideal cristiano existe generalmente en todas las manifestaciones de la vida. Han dado dichos comerciantillos en la malhadada costumbre de repartir las frutas podridas a los niños de familias pobres, cuando salen de la escuela, por quitárselos de encima para que no mueran. Eso es punible, no puede ser, es una injusticia en todo sentido: esas frutas podridas, llevan el germen de enfermedades, pueden causar la pérdida de la salud a esas pobres criaturas que son comparadas al

(Pasa a la 4a. página)

## Sus especialidades

CIGARRILLOS Coquetas y La Legitimidad. CERVEZAS Schlitz, Carta Blanca y Saturno.

## AL SIGLO NUEVO

ALMAGEN DE TEJIDOS Y ABARROTES

## Cognac Otard Dupuy

EL MEJOR DEL MUNDO. WISKEY MANHATTAN. EL MAS APETECIDO. PIDASE EN TODAS LAS CANTINAS.

Llegó la harina "GOLD MEDAL"

# Novedades de actualidad

## Las causas de la suspensión del Padre Volio

Con motivo de los sucesos religiosos en Heredia, el padre Calderón fué trasladado á San Rafael de Cartago, como ya saben nuestros lectores, y el padre Volio á la capellanía del Hospicio de Huérfanos de esta ciudad.

Este nombramiento hizo que muchas distinguidas personas de Heredia presentaran un memorial al señor Obispo, en que le pedían que dejara al padre Volio como capellán del Carmen de aquella ciudad.

El doctor Volio esperó la resolución de la Curia y recibió días después la siguiente comunicación:

"San José, 2 de mayo de 1912  
Sr. Presb. don Jorge Volio.

Heredia

Muy señor mío:

El señor Provisor, y Vicario General me ha ordenado decir á Ud. que, sin falta, el sábado 4 de los corrientes debe estar Ud. en el Hospi-

cio de Huérfanos de esta ciudad ocupando el cargo que se le ha conferido de Capellán de dicho Hospicio: bajo la pena de suspensión ipso facto, si no lo verificare.

Soy de Ud. etc.—MOISÉS RAMÍREZ.

A eso contestó el padre Volio que no aceptaba el nuevo cargo, y publicó en su semanario *La Nave* lo que sigue:

"Antes que pasar á la jaula del Hospicio—con que la admirable justicia episcopal pretende premiar mis servicios, abriendo á mis aptitudes el campo que el preclaro talento del Obispo Stork cree más adecuado—QUEDO SUSPENSO

Ahora, sólo espero que completando su obra, el Mitrado alemán, que no se ha atrevido á excomulgar ningún periódico liberal, lance el anatema á *La Nave* para que ésta no lleve á todos los ámbitos de la República los ecos de su ignominia; seremos también *matema* por Cristo que es luz, verdad y vida!—JORGE VOLIO".

## El empréstito municipal se hará con banqueros franceses

Como fracasaron las negociaciones con los bancos de aquí para conseguir el empréstito municipal, el Gobernador dispuso acoger la propuesta del señor Henry Frick, representante de varios banqueros franceses, que es la más ventajosa.

El señor Gobernador se propone hacerle tres enmiendas al proyecto de contrato presentado por el señor Frick, que no lo modifica en el fondo y con las cuales cree que el señor Frick estará de acuerdo.

Este negocio estará cerrado antes de fines del mes, á fin de aprovechar la oportunidad de estar en París, por este tiempo, todos los capitalistas, pues dentro de dos meses se habrán marchado á veranear al campo.

Si no se hace así habría que esperar lo menos seis meses. Además, ahora está el Congreso reunido y podrá conocer del negocio.

El señor Frick saldrá para París á fines de este mes con el fin de arreglar dicho negocio.

## Llega un barco á Halifax con 396 cadáveres del naufragio del Titanic. - Lo que dice el Capitán

Halifax, 2.—El *Mackay Beebe* fué recibido con repiques de campana y los edificios con banderas á media asta. El Capitán declaró que de 396 cadáveres que recogió, solamente trajo 190 porque no teniendo material suficiente para embalsamarlos á todos, fué necesario sepultarlos en el mar por su estado de descomposición. Que entre los cadáveres de 18 mujeres creíase que estaría el de la señora Widener. Que Astor fué encontrado con su salvavidas, solo y en su traje azul, que tenía un cinturón con 2,000 dólares en monedas y en los bolsillos 80; que un día fueron encontradas 119 mujeres y que el Mayorommo y su esposa fueron encontrados mancomunados de los brazos.

Halifax, 2.—El cadáver del uruguayo Arlagaveitia fué reconocido, estaba en muy buen estado, flotaba en su salvavidas y en traje gris. En sus bolsillos se encontraron 57 libras esterlinas, 64 dólares, un primoroso reloj que se había parado á las 5 y 15 minutos; se supone que á esa hora se ahogó.

Nueva York, 2.—Hubo un concierto en el Metropolitan á favor de los damnificados del *Titanic* bajo el patronato del Duque de Codnaught. Estuvo concurridísimo por altas personalidades. Dió un producto de 12 mil dólares.

Londres, 2.—El *Times* encabeza la suscripción del monumento que se erigirá en su pueblo natal, al radiógrafista del *Titanic*, Mr. Jack Phillips.

## 5 años de prisión

París, 2.—Franz León, ex Director de la oficina del Comité de extranjeros, ha sido sentenciado á 5 años de prisión por el robo de cuarenta mil dólares.

## Contrato para la traslación de un puente

Ha sido contratada con el señor Rafael Montoya Mesén, por el precio de \$ 300, la traslación desde esta ciudad hasta el lugar de su destino, del puente de hierro que debe colocarse sobre el Río Jorco, entre los cantones de Acosta y del Puriscal.

Pronto, pues, quedará establecida esta facilidad de comunicación, de gran beneficio para esos lugares.

## Consejo de disciplina

Celebró uno para conocer de la separación del cuerpo de banda de esta ciudad del músico Juan Félix Meoño, por el hecho cometido en la noche del jueves, del cual tienen conocimiento nuestros lectores.

Lo formaron el Comandante de esta Plaza, los jefes de los cuarteles y Secciones de Policía de esta ciudad, el Director General de Bandas y el Director de la Banda de San José.

Se acordó dejar cesante á dicho músico.

## Trasmisión radiográfica de Londres á Montreal

Londres, 2.—El Director General de Correos anuncia que ha arreglado con la Compañía Nacional, la trasmisión radiográfica de Londres y Montreal, á 16 centavos palabra en claro idioma, habiendo obtenido una rebaja de 8 centavos. En el asilo de ciegos Bristol, huelgan los empleados pidiendo aumento de salario.

# A MI HIJA

muerta en la noche del terremoto

(De diez años y medio de edad)

Clemencia mía! Sería para mi suavísimo consuelo en el amargo infortunio de mi alma, sin el calor de tu existencia á mi lado, si supiera que allá en el impenetrable arcano donde te ocultas ahora, sabes y compadesces á este tu hogar, en el que no ha vuelto la alegría desde la noche infausta de tu pronta separación. Oyeme Clemencia... quisiera convencerte de que en ese insondable infinito de vives incorpórea, bien supieses, la sombra de incandescente tristeza que aún cubre al que fué tu hogar, y la intensa melancolía que se refleja en el semblante de tus hermanos cuando se habla de ti, y tu pequeña hermana se complace en recordar los ratos que juntos reían con sus juguetes y muñecas, pero, ah! jamás le gusta oír los horribles detalles de tu trágica é inesperada desaparición, porque el sentimiento se trasluce en ella, al comprender que es eterna tan cruel ausencia.

No quiero, no, que mis dolientes reminiscencias vayan á turbar la paz de tu espíritu en esas apenas imaginables venturanzas, donde pareceme que siempre duermes y sueñas... sin despertar... Pero al fin madre, egoísta sin igual de los afectos que enduhen la existencia, no es posible que ahogue este impulso de expansionar mi profunda tortura para sentir algún bálsamo en mi pena.

Con mi mente te veo hoy... y te siento en el amargor de mi alma... te contemplo como en aquel día,—de negra recordación—en medio de todos los cadáveres y generales lamentaciones de los que lloraban á los suyos, sin olvidar nunca el doroso adiós que te di, con mis últimos abrazos, y mis últimos tiernos besos, bañando tu rostro con ese llanto que sólo brota del corazón de las madres que concentran muy hondo el amor maternal y saben sentir el verdadero dolor.

Si eres feliz,—por favor! no seas egoísta de tu dicha, si sabes que sufro, ruegue tu espíritu al Supremo Hacedor,

extinga el incesante recuerdo de ti, ó que al venir á mi mente, no me hiera el corazón sino que sea el aliento lleno de dulzura haciendo brotar más bien mi placer por tu eterna bienaventuranza...—Aún pareceme verte... con las manos descansando sobre el pecho, tu semblante apacible, sin tener la palidez cobriza de los cadáveres, con tus párpados levemente entornados, y perceptible sonrisa animaba tu faz, como si fuese de inefable satisfacción, de un gozo indefinible, y más perfecta que fingías dormir, como finges los niños en sus juegos. Ah! y cómo no debía de ser así? Sentaste prematuramente triunfante, sin haber pisado ásperos escollos en la tierra, sin comprender ni haber sentido los dolores, las negras vicisitudes, los desencantos y las decepciones que hielan el corazón, con ese hielo del que puede formarse una senda escabrosa de "nieve amarga," donde van á helarse las más legítimas aspiraciones, los anhelos más soñados... y las esperanzas infinitas de lisongero porvenir!

Doloroso contraste, sarcasmo del destino, misterio impenetrable, parecíame aquel, de que sonreías, cuando el raudal de mi llanto humedecía ese rictus, cual si fuese de oculto júbilo, ó de emoción divina, como si quisieses indicarme que no llorase por tí, porque empezabas á vivir la nueva y verdadera vida... esa en donde vive todo y nada muere, ni puede morir...

Así como de todos los bellísimos jardines emanan exquisitos perfumes, que van á confundirse allá en el espacio, así las lágrimas, y los pensamientos, los sollozos y suspiros, tengo por cierto, Clemencia mía, llegan á anidarse en tu alma de pureza angelical con todo el amor y el imposible olvido de la que te dió el ser.—S. L. DE MORA.—Cartago, mayo 4 de 1912.

NOTA.—Este artículo debió haberse publicado ayer, pero el exceso de material no lo permitió.

## Lo ocurrido al Doctor Gutiérrez Navas



Doctor Daniel Gutiérrez Navas, Magistrado por Nicaragua en la Corte de Justicia Centroamericana.

Daniel Gutiérrez Navas, y con el objeto de esclarecer la verdad sobre este particular entrevista mos á este apreciable funcionario, quien nos manifestó:

*La República* se hace eco de una versión errónea sobre ese hecho. Cuando penetré ayer en el "Hotel Imperial" el militar Samuel Santos estaba solo y hasta pocos momentos después llegó á acompañarlo Torres. Fué Santos quien inmotivadamente lanzó expresiones irrespetuosas y ofensivas contra mí, las que fueron secundadas por Torres. Al poner lo ocurrido en conocimiento del señor Ministro de la Guerra y solicitar su represión por lo que hace á Santos, me movió entre otras cosas, el deseo de que el honor del Ejército de Costa Rica, al que Santos se ha incorporado, no sufra menoscabo, porque soy el primero en reconocer que en lo general caracteriza á ese Cuerpo el valor y la cultura.

La negativa de Santos solo de muestra la falta de valor para aceptar la responsabilidad de sus actos. Si alguna duda pudiera tenerse sobre su proceder, él mismo se ha encargado de desvanecerla repitiéndome sus insultos anoche, en presencia del joven Rodrigo Soto, cuando me dirigía para mi casa de habitación, por lo cual fué apresado y conducido á la Policía por el Coronel Monge."

Hasta aquí las palabras del doctor Gutiérrez Navas. Por nuestra parte tenemos que lamentar que el desenfreno de las pasiones políticas se lleve á extremos que desdeñen de la cultura de todo hombre medianamente educado; y aplaudir la enérgica y justiciera actitud del señor Ministro de la Guerra, celoso del buen nombre del Ejército costarricense.

REPORTER

## Descubren un tesoro triunfante

Pompeya, 2.—En las excavaciones se han descubierto seis casas, en una 300 bronces y en otra 300 monedas de oro y muchos libros en letra griega.

Boston, 2.—El resultado de las elecciones primarias hesta hoy en el estado, aseguran un triunfo á Roosevelt; se calcula que de 36 electores 33 serán por Roosevelt.

## LA MODA DEL DIA



Precioso traje de paño gris oscuro, adornado con terciopelo negro.

## LOS DATOS DEL Observatorio Nacional

Hablando con un distinguido hombre de ciencia sobre el excesivo calor que hizo ayer y anteayer, se nos refirió la inexactitud de los datos que publica *La Gaceta*, referentes á las observaciones hechas en el Observatorio Nacional y al respecto nos dejó escritas las siguientes líneas.

"Hace tiempo vengo notando que se publican por ese Centro datos que considero inexactos. Por ejemplo, en *La Gaceta* de ayer se dice que el 1º hubo menos de tres horas de sol; ¿en qué cabeza humana cabe eso? Se sienta que el promedio de la temperatura al aire libre fué el 30 del mes pasado y el 1º del corriente de 23,6 y 23,8, cuando con los mismos datos que dan de la máxima y la mínima puede demostrarse que próximamente debió ascender á 21,1 y 20,6, respectivamente".

## LA EXPORTACION va en aumento

La exportación de Costa Rica va cada día en aumento progresivo. Uno de los artículos que figuran en el rol de exportación es la cerveza de la fábrica de Traube, las cuales son bastante conocidas en el Exterior, á la vez que solicitadas.

## En un duelo á machete entre campesinos, resulta uno de los contendientes muerto de un machetazo

**El lance**

El lunes 29 de abril último, en el caserío de San Isidro de Zapote de Guatuso, hubo un duelo á cuchillo entre los huleros nicaragüenses Tránsito Herrera y Venancio Vivas Ramos, resultando muerto el primero.

**Ambos contendientes**

tenían sus antecedentes originados por cuestión de una deuda que Herrera se había hecho cargo de pagar á Vivas, quien estaba disgustado porque no se le pagaba y porque ese mismo día, Herrera se iba para Nicaragua y no pensaba volver.

**El día del suceso**

estando tomados de licor, se cruzaron muchas bromas y concertaron el duelo.

Al efecto, los dos se armaron de cuchillos, dirigiéndose al lugar designado para el lance. Después de una encarnizada lucha, Vivas asestó á Herrera un machetazo que le cortó casi totalmente la arteria. Dió unos pasos hacia adelante y ya desmallado y bañado en sangre, exclamó: ¡ya me degollaste, acabame de matar! y cayó boca abajo, muriendo en seguida.

### El Agente Principal

de Policía de Zapote de Guatuso, don Horacio Elizondo Porras, se constituyó en el lugar de la tragedia y dió principio á la instrucción del proceso. Vivas está detenido en la Cárcel de Alajuela, á la orden del señor Juez del Crimen de esa provincia. Confiesa haber herido á Herrera, alegando que lo hizo en su legítima defensa.

### Dos empleados

reconocieron el cadáver de Herrera y le encontraron una herida en la garganta de una pulgada de ancho y tres cuartos de pulgada de profundidad. El roo tiene 53 años de edad. Herrera tenía 60 y era natural de Santa Teresa de Nicaragua.

## Suerte fatal que corrió un barco turco con 200 pasajeros á su bordo

Nueva York, 2.—Un cablegrama de Sunnira dice que un vapor turco con bandera americana, fué bombardeado por uno de los fuertes de la entrada de la bahía, por no haber atendido las señales que se le hicieron; que aunque los disparos no le causaron daño, colisionó con una mina flotante que lo hundió con 200 pasajeros; de los 200 sólo se salvaron 90; el nombre del vapor es *Texas*.

## Programa de la retreta

- que dará la Banda Militar mañana á las ocho p. m. en el Parque de Morazán
- 1º—La Reina de Saba (Marcha Cortejo) Gounod
  - 2º—Semíramis (Obertura) Rossini
  - 3º—Moraima (Capricho Español) Espinosa
  - 4º—Cavalleria Rusticana (Fantasia) Mascagni
  - 5º—Danza Napolitana (Tarantela) Desormes
- El Director,—R. CAMPARADAL.

Camisias, cuellos, puños y corbata de última moda acaba de recibir el almacén Robert.

## Banco Mercantil de C. Rica

CAPITAL PAGADO... 1.500.000

A partir del 1º de Abril de 1912 inclusive, este Banco reconoce INTERESES A TODOS SUS CLIENTES á los tipos siguientes:

En cuenta corriente	6 o/o anual
certificados de depósito:	
A la vista	6 " "
1 mes plazo	7 " "
3 meses plazo	8 " "
6 " " " 6 más	9 " "

Los certificados de depósito ya emitidos devengarán los intereses fijados en ellos.

El Banco ofrece un servicio sin igual para la transacción de todas las operaciones de sus clientes.

SAN JOSÉ, 27 DE ABRIL DE 1912.

Pastillas para la digestión

# DIGESTOIDES

Contienen: DIASTASA, PEPSINA, PANCREATINA, ACIDO LACTICO y CARBÓN de SAUCO

## Preparado en la Botica Francesa :::::

Estas pastillas, cuyos componentes han sido escogidos inteligentemente, constituyen la nueva cura racional para las enfermedades del Estómago: DISPEPSIAS, INDIGESTIONES, DIARREAS, ETC.

# Notas sociales

Deseamos un feliz viaje á la apreciable señora doña Marta v. de Lines quien se dirige á Europa.

—Para Heredia salió doña Ester Morales de Jiménez, restablecida de salud.

—El miércoles en la noche se verificará el matrimonio Monge-Pinto.

—Próximamente llegará al país la estimable señora doña Lupe de Echeverría.

—Para España parte próximamente la señora madre de don Ramón y Cipriano Herrero, á quien deseamos feliz viaje.

—Mejor de salud continúa doña Trinidad de Soto. Lo celebramos.

—Se encuentra en esta ciudad procedente de Peralta, don Francisco José Carazo.

—Mejor de salud ha seguido el General don Buenaventura Carazo.

—Enferma se encuentra desde hace algunos días doña Enriqueta de Hine. Deseamos su pronto restablecimiento.

—Para Cartago salió la señorita Enriqueta Velázquez.

—De Alajuela regresó la apreciable señorita Carlota Moya.

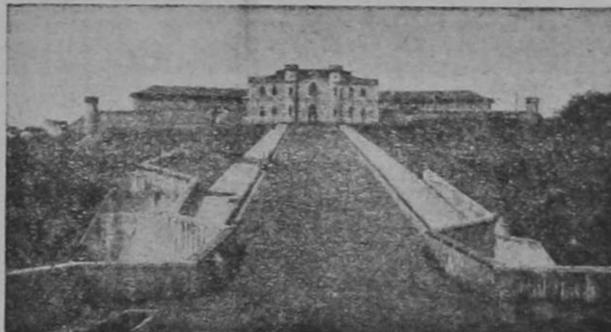
—Celebramos que don Ramón Ulloa se encuentra ya bien de salud lo mismo que el doctor don Jenaro Rucavado.

—De Cartago regresaron don Federico Tinoco y don Juan Rafael Mata.

—Deseamos feliz viaje á la señora viuda de don Camilo Esquivel, quien sale para Manchester.

## Edificios nacionales

La cárcel de esta ciudad, á donde se pasará el Cuartel Principal, dentro de un mes, á más tardar.



## HOMENAJE á la memoria del poeta Troyo

Anoche á las siete salió para Cartago un tren expreso llevando á los socios del Ateneo, á los alumnos de la Sección Normal del Liceo de Costa Rica y muchas otras personas quienes van á rendir un homenaje en el día de hoy, á la memoria de Rafael Angel Troyo. Depositarán sobre su tumba una lápida y varias coronas.

Al propio tiempo aprovecharon esta visita para asistir á una conferencia que dió don Manuel de Jesús Jiménez.

## Gran corrida de toros

Entre los espectáculos más sensacionales anunciados para hoy, está en primera línea la gala corrida de toros que se efectuará á las tres de la tarde.

Han sido invitados para esta especial diversión el señor Presidente de la República y el señor Ugarte.

La Empresa ha reservado para esta tarde los mejores toros de la famosa ganadería Catalina, los que serán presentados con vistosas moñas españolas y lidiados con todas las reglas que demanda el arte taurino.

Los espadas Iglesias y Valerito presentarán con garbo todas sus facultades lo mismo que el banderillero señor Alberto Araya (Petrita) quien á más de esto dará una verdadera sorpresa, la que le ha valido en los públicos de Guatemala y Nicaragua los más estruendosos aplausos.

## Compra para el nuevo polvorin Erección en distrito escolar Otros acuerdos del Ejecutivo

Por \$ 5,000 compró el Gobierno á don Florencio Castro Soto un potrero situado en Los Anonos, en el cual se construirá el edificio para depósito de explosivos.

—Fue erigido en distrito escolar el caserío de San Juanillo Oeste de Naranjo.

—Se aprobó el acuerdo de la Municipalidad de Poás que eleva á \$ 2-00 el impuesto trimestral por cada paja de agua de la cañería.

—Quedarán aprobados los siguientes nombramientos:

José Bogarín, telegrafista en Cot; Francisco Redondo y Francisco Aguilar, para jefe y primer auxiliar de la oficina telegráfica de Cartago; José Cordero, José María Villanea, Juan Suñol, Juan Moreno, Salomón Segura y Miguel Saborío, para telegrafistas en San Pablo de Tarrazú, Alajuelita, Miramar, Montezuma, La Virgen de Sarapiquí y Pacaca.

—Se confirmó la resolución dictada por el Gobernador de Guanaacaste, que declara sin lugar la gestión del Agente Fiscal de Liberia, tendiente á que se nombre tutor á María Mendoza.

Ayer fueron acordados los siguientes nombramientos: Juan J. Quirós, Agente Principal de Policía de Paquera, Arturo Villegas Agente de Policía de San Sebastián de esta ciudad; Natividad Hernández, Agente de Policía de La Pitahaya de Puntarenas; Ignacio Merino Padilla, para Comandante, Jefe y Económico de la Casa de Reclusión de Mujeres; Julio Quesada Soto y Alfredo Calvo, escribientes de la Gobernación de Puntarenas, en lugar del señor don Simón Marroquín Baidano y Víctor H. Zeledón cuyas renuncias se aceptan.

Apruébase el contrato celebrado por el Gobernador de Guanaacaste con don Federico Sobrado, sobre reformas á la cañería de Liberia.

Se dió licencia por tres meses al escribiente de la Agencia 2ª Principal de Policía de esta ciudad, señor Odilón Ibarra, y se nombra en sustitución al señor Domingo A. Monsesinos Pacheco.

## Un brequero estropeado por el tren

Del tren que ayer salió de esta ciudad á las 3 y 15 p. m. para Peralta, se cayó el brequero Liborio Fernández, poco acá de la estación de Sánchez.

Este señor parece que iba con algunas copas adentro por lo cual al entrar en una curva el tren, perdió el equilibrio y cayó en medio de los dos últimos carros, pero á un lado de la vía. No obstante esto, Fernández fué seriamente atropellado por las gradas de los carros.

El tren en que servía Liborio siguió su marcha, dejando allí al herido, el cual fué recogido por el tren que media hora después venía de Limón y traído á ésta. La ambulancia lo recogió en la estación y lo trasladó al hospital. Allí fué atendido por los doctores Soto Alfaro, Picado y Castro Cervantes, quien opina que el caso no es fatal.

Fernández resultó con contusiones en ambas caderas.

## Cables

Buenos Aires, 3.—Mañón va á Washington como Ministro. Renunció la diputación.

Londres, 3.—Todos los vapores de la Royal Mail llevarán suficientes botes salvavidas.

Madrid, 3.—Gran manifestación obrera presidida por Iglesias; concurren 20 mil personas de ambos sexos.

México, 3.—Las tropas federales atacadas por tifus y viruela.

Washington, 3.—El Japón no posee ni tiene intención de poseer territorio alguno en la bahía de Magdalena, México.

Boston, 3.—Roosevelt obtuvo en todo el estado 16 electores y Taft 18. Hubo 6 en blanco.

Constantinopla, 3.—Para marina mercante y de guerra de las potencias neutrales se abrió el estrecho de los Dardanelos, pero se cerrará de nuevo cuando Turquía lo crea conveniente. Así se comunicó á las potencias.

# ECOS de varios países

Liverpool, 2.—Los fogoneros y marineros han rehusado servir en aquellas embarcaciones cuyos oficiales no pertenezcan á la Unión.

Petersburgo, 2.—El cabecilla de los democráticos constitucionales, profesor Paul Milukoff, fué suspendido de la Duma por 5 días, por haber dicho, señalando al Ministro de la Guerra: "Allí tenés al asesino de nuestros hijos." Se refería á los frecuentes suicidios de los estudiantes.

Berlín, 2.—Los conturistas pasaron un bill en el Reichstag prohibiendo el duelo contra los oficiales del ejército. Los contraventores y cómplices serán destituidos inmediatamente.

Londres, 2.—La oficina de Relaciones recibió una solicitud de la Cámara de Hull para que el Gobierno haga los medios posibles para que los combatientes abran los Dardanelos y eviten las grandes pérdidas que ocasiona al comercio exterior. La Gaceta oficial publica el nombramiento de Alfred Coleno, como cónsul en la Argentina.

Washington, 2.—Mr. Barrett ha obsequiado en el bureau panameño, al señor Ministro del Perú y señora con un espléndido banquete; fué muy concurrido por altos empleados del Gobierno y distinguidas personalidades.

## El tranvía de Alajuela á Grecia



Uno de los paisajes más pintorescos por donde pasa el trayecto trazado por orden de la Municipalidad de Alajuela, á orillas del río Rosales.

## Una ley que ordena una fiesta simpática

Tegucigalpa, 3.—Recibido á las 10 a. m.—El Poder Ejecutivo dictó el acuerdo que dice: Considerando, que en todos los pueblos cultos se ha instituido una práctica escolar denominada fiesta de los árboles, la cual á la vez que contribuye á mejorar las condiciones climatológicas de los lugares, á repoblar los campos des poblados y á beneficio de la higiene pública, lleva también un fin eminentemente educativo, pues inspira á los niños el amor al trabajo y cariño y respeto á los árboles cuya inmensa utilidad se les enseña á apreciar, por este medio, el Presidente acuerda: 1º Instituir la fiesta de los árboles que será celebrada anualmente por las escuelas primarias de la República; 2º señalar para su celebración el día 3 de mayo, excepto el presente año que se efectuará el 15 del mismo mes y 3º encargarse á todas las autoridades escolares el cumplimiento de este acuerdo de conformidad con las disposiciones reglamentarias que dictará el Ministerio de Instrucción Pública.—Comuníquese, BONILLA.—El Secretario de Estado encargado del despacho, MARIANO VÁSQUEZ.—Nuevo Tiempo.

NOTA.—En esto han ido más adelante los hondureños que nosotros.

## Nuevo diplomático á Nicaragua

El Ministro de Relaciones ofreció á don Francisco Cabezas Gómez el puesto de Encargado de Negocios y Cónsul General de Costa Rica en Nicaragua, quien según se nos asegura, aceptó el cargo.

Para reponer al señor Cabezas como Oficial Mayor de la Corte Centroamericana de Justicia se piensa llamar á don Raúl Acosta.

## Un herido de gravedad por asuntos periodísticos

Cartago, 4.—Hoy á las 11 a. m. se suscitó un disgusto entre Manuel Oses, ex-policia de esta plaza, y Manuel Segura, zapatero, hijo de Francisco Segura, resultando el segundo herido á bala por el primero.

El incidente empezó por un altercado de palabra; luego Oses sacó un revólver obligando á Segura á huir, pero aquel le hizo tres disparos, haciendo blanco en Segura solamente el último.

El proyectil entró por la espalda sin salir. El Médico del Pueblo de aquí atendió al herido, pero como notó que era un caso grave, ordenó trasladarlo á esa ciudad.

El disgusto de estos señores proviene de una correspondencia de ésta que apareció en *La Información*, en la cual se atacaba á Oses. Este creía que Segura tenía parte en ella.—CORRESPONSAL.

El herido de que habla la correspondencia anterior llegó al hospital de ésta ayer á las 2 y 30. Toco asistirlo al Doctor Barriónuevo auxiliado por el Doctor Picado. El proyectil entró por la espalda y no ha sido posible saber donde se aloja. Los médicos temen que haya interesado los intestinos.

## Teatro Variedades

La matinee de hoy y las dos tandas de la noche serán magníficas, porque los programas no dejan que desear en cuanto al mérito de las vistas que se exhibirán y, además, se presentan por última vez en escena las notables y aplaudidas artistas *Las Africanistas*.

En la semana próxima será el debut del dueto cómico-lírico *Carrilina*. El expendio se abre á las ocho de la mañana.

## Remate de una ternera Jersey

A solicitud de varios ganaderos, el remate de la ternera jersey anunciado para el domingo próximo en el Campo de Ensayos de Guadalupe, se verificará en el salón de conferencias del Departamento de Agricultura. (Esquina diagonal á el correo) á la hora indicada 4 y 30 p. m.

## Sucesos callejeros

Un menor de apellido Fallas robó á don Porfirio García Monge la suma de \$ 60. El jefe de la investigación descubrió el robo y encontró el dinero.

—En La Sabana riñeron á machete Marcial Bonilla y Carlos Morales. Este último resultó con una herida en un brazo, herida que curó el doctor Pupo.

—A Luis Rosales le arrebataron de las manos un billete de \$ 50. El malhechor echó á correr y se internó en el mercado, perdiéndose de vista. Más tarde fué capturado junto con el billete.

## Avisos anteriores

**A**UTORIZADO por mi madre vendiendo nuestra casa de habitación N° 159, 5ª avenida Este.—San José. Para pormenores R. D. CORNEJO ó Lic. don F. Aguilar Barquero.—Mayo 3. h. s. o.

**U**N JOVEN de buenas costumbres que conoza algo de imprenta y que haya trabajado en buenos talleres, se necesita. Informarán en esta oficina.

**C**ASA en Fuentes. Se alquila una cómoda con dos cuartos contra temblores y cuartos grandes, cuartos, jardín, cañería y demás comodidades. Tiene la estación del ferrocarril enfrente y el tranvía á 200 metros. Dirigirse á *La Valenciana*, frente al mercado ó al apartado 477. Mayo 1-15 días.

**M**ARCIANO ACOSTA Morales y Rafael Herrera Jenkins, han trasladado su bufete de Abogacía y Notariado á los altos de *La Valenciana* contiguo á la botica Oriental. San José, abril 27 de 1912. 10 v.

**G**RAN REMATE. A la una de la tarde del nueve de mayo próximo y en la puerta principal del edificio que ocupa esta oficina, se rematarán al mejor postor, una lancha de gasolina de cinco caballos de fuerza y tres rollos de alambre liso, que son efectos del delito de contrabando porque se condenó á Leonardo Walter Groce y Groce. El remate se verifica por tercera vez, sin base, conforme á la ley y solicitud del señor Promotor Fiscal. Quien quiera hacer postura ocurra. Juzgado Segundo de lo Contencioso Administrativo, San José, 27 de abril de 1912. Francisco Ross.

## LO RESUELTO ayer EN LA CORTE

La sala Segunda de Apelaciones falló ayer en los siguientes procesos:

Revocó el auto de prisión y de enjuiciamiento dictado por el Juez del Crimen de Limón contra John Welch Edward por homicidio frustrado en daño de Lillian Hurris Williams y de Alexander Fekinton Alkinson y sobreselló provisionalmente á favor del mismo.

—Aprobó el sobreseimiento decretado por el Juez Primera del Crimen de San José, en la sumaria para averiguar cómo ocurrió la muerte de Eduardo Fournier Hachet.

—Confirmando el sobreseimiento pronunciado por el Juez del Crimen de Puntarenas, en la instrucción por lesiones en daño de Pedro Guido Miranda.

## Ultima hora Otro hecho de sangre en Limón

Limón, 4 (10 p. m.)—Como á las 8:30 p. m. un marinero del vapor *San José* le disparó dos tiros de revólver á un jamaicano de los que trabajan en las bodegas de dicho vapor cargando banano. La policía tuvo conocimiento del hecho por medio del resguardo á se constituyó abordo procediendo á la captura del marinero quien se encuentra en la cárcel. No se saben aún los motivos que hubieron para cometer el crimen. El negro fué trasladado al hospital y se cree que muera.—CORRESPONSAL.

## Cronica

**Pasaportes**  
Luciano Demarco, para Italia; Rolando Pinedo, para Colón; Rafael Irtas, para Perú; Rafael Martínez, para Panamá.

**Nacimientos**  
Juan Rafael de los Angeles, de Adelaida Ramirez; Amelia Auristela de la Trinidad, de María Monje; Ramona Claudia del Socorro, de Julián Quirós y Teodora Acosta; Hortensia Oliva de Jesús, de Rosa Jiménez; Cristóbal Fernando del Socorro, de José Araya y Aurora Vega.

## Solicitud de un vecindario para que se le provea de agua

Gran número de vecinos de San Rafael abajo de Desamparados, se han presentado solicitando se les provea de agua potable mediante un ramal derivado de la cañería de Desamparados.

Esos vecinos se sirven actualmente de las aguas del Río Cucubres de tan malas condiciones que á eso se deben las enfermedades reinantes en el lugar.

Esta solicitud se está considerando actualmente y depende del informe que debe emitir el Departamento General de Obras Públicas, la resolución correspondiente.

## Obsequio número 69

Fue favorecido Gerardo Bolado

Y B.—El Agente Primero Principal de Policía LUIS VARGAS QUESADA.—San José, 25 de Abril de 1912.

## ¿ Quiere usted

andar bien vestido, quedar satisfecho? Pase á esta *SASTRERIA*, es la más visitada por la inmensa clientela que tiene. *CASIMIRO DE LAS MEJORES FABRICAS*

## SASTRERIA

— DE —  
**Ricardo Muñoz**  
Acepto ordenes por Correo. Apartado número 354

PARA TENER BUENA LUZ ELECTRICA DEBEN USARSE LAS LAMPARAS OSRAM TANTAL PHILIPS

Son las tres que nos han dado resultados sobresalientes en nuestros ensayos, y que recomendamos como las mejores entre las bombillas de Filamento Metálico.

Nuevos precios rebajados SIN COMPETENCIA

**KOBERG & ECHANDI**  
Gran Almacén ELECTRICO  
al lado del Banco Anglo. — San José, Costa Rica  
Abril 17. — 1 m.

# Importante

Hasta nuevo aviso los precios sobre nuestro azúcar de familia, serán los siguientes:

1ª clase	16 00
2ª " "	15 50
3ª " "	12 50

### DESCUENTOS

5 o/o sobre órdenes de 100 quintales para arriba.
5 o/o " " " " 10 4 99 " "
2 1/2 o/o " " " " 5 4 9 " "

**LINDO BROTHERS**  
A. HERRERO & CIA., W. STEINVORTH & HNO.,  
**Agentes**

# Algunos párrafos del Mensaje Presidencial

(Concluye)

Pero como el trabajo de acondicionar así un kilómetro de camino no cuesta menos de seis mil colones la empresa de perfeccionar unos seiscientos kilómetros de carreteras nacionales requiere la inversión de cerca de cuatro millones de colones. Aunque la asignación del Presupuesto para caminos se duplicara, siempre sería inadecuada para atender bien que mal los existentes y para ir transformando definitivamente alguna extensión digna de ser tomada en cuenta, á no ser que dejemos la obra para las calendas griegas. Nuestro empeño de seríamos, pues, ponerlo en conseguir el capital necesario para la pronta y radical mejora de los caminos; y, entonces, lo que a hora pudiéramos gastar cada año en este servicio público, más lo que consiguiéramos por una módica contribución de los interesados, nos serviría para atender al del préstamo y para las preparaciones corrientes. Por supuesto, la realización de este proyecto está aun distante. Antes de lanzar nuevos empréstitos tenemos que esperar á ver cómo vaya llevando el país la carga de los que tiene contraídos. Así es que, por ahora, en cuanto á construcción y reparación de caminos, tendremos que contentarnos con seguir el trillado.

blica hermana de El Salvador celebró en noviembre grandes y espléndidos regocijos. Asistió á ellos, en representación de Costa Rica, una Legación encabezada por nuestro Secretario de Estado del Despacho de R. R. E. E. Nos fué muy grato enviarla en ocasión tan propia para ensalzar los sentimientos de confraternidad centroamericana, pero nos fué más grato aun saber que la celebración correspondió, en todos sus detalles, á la singular importancia del recuerdo. En lo que toca al recibimiento de nuestra Legación, el Gobierno y pueblo salvadoreños superaron, si cabe, su proverbial y generosa hospitalidad.

De regreso nuestro representante aprovechó la oportunidad de presentar al Gobierno de Guatemala el homenaje de nuestro respeto y amistad. En reconocimiento de la que enviamos con ocasión de las fiestas del Centenario, el Gobierno de El Salvador tuvo á bien acreditar ante el nuestro una Legación especial, que, confiada como fué á discretísima persona y auxiliares muy distinguidos, supo de jar en la esfera oficial y la sociedad toda, el más excelente recuerdo.

En enero se reunió en Managua la última Conferencia centroamericana. La Secretaría de Estado respectivo os informará de los trabajos hechos en aquella conferencia.

En punto á edificios públicos, la partida consignada en el presupuesto fué en extremo deficiente, si se atiende al estado ruinoso de la mayor parte de ellos y á la urgencia de las reparaciones, cada un día mayor, á consecuencia de la continuidad con que los temblores han venido sucediéndose desde hace dos años. En reconstrucciones ó reparaciones de 75 edificios se gastaron en 1911 \$ 243,960-00, fuera de lo invertido en la nueva y excelente Aduana de Limón que está ya al concluirse y que cuesta hasta ahora \$ 273,265-28.

De acuerdo con la autorización que distés para celebrar un contrato sobre construcciones, aprobó el Ejecutivo el que firmó su Agente financiero en Londres con The English Construction Company, Limited. Pronto dará ella principio á sus operaciones; y abrigo toda confianza de que los efectos de este contrato habrán de ser altamente beneficiosos para el país, cada vez más necesitado de viviendas sanas y á prueba de sacudimientos terrestres.

Nuestras relaciones exteriores se han cultivado amistosamente por todas partes. Ninguna diferencia internacional hay en pie, á no ser la pendiente sobre límites con nuestra vecina del Sur, y la cual sigue ventilándose por los trámites convenientes. Actualmente se practica, por una comisión de ingenieros el reconocimiento de los lugares en disputa. Ello significa que aun faltan muchos meses antes de que veamos el desenlace del litigio.

En Santiago de Chile se reunió hace algunos meses la última conferencia sanitaria panamericana. Costa Rica envió su respectivo delegado. Las atenciones que allí recibí han sido vivamente apreciadas por mi Gobierno.

Para conmemorar el primer acto precursor de la Independencia de la América Central, la Repú-

Sean mis últimas palabras, señores Diputados, para expresarles la extrema complacencia con que veo vuestra reunión. Ella constituye el signo más visible de que vivimos vida republicana. La composición misma de nuestra asamblea lo está pregonando. La uniformidad de pareceres, indicado por una voluntad superior y extraña, aquí no la hay. Vestidos de la autoridad que os otorga vuestro mandato, vuestra pericia y el respeto con que os miramos todos, venís, no á participar en una ceremonia de aparato, sino á dar su norma á la futura actividad del Estado. Vuestro poder es mucho; pero son mayores vuestra prudencia y vuestro patriotismo; y, por lo mismo, el Ejecutivo y con el Ejecutivo el país, miran la reanudación de vuestras tareas con esperanza y con alegría.

SEÑORES DIPUTADOS  
RICARDO JIMÉNEZ  
San José, 1º de mayo de 1912

# EDGAR KNOHR & CIA.

## Gran almacén de géneros y abarrotes

Completo surtido de machetes marca "Spears y Jackson" y cuchillos marca "Collins". Alambre para cercar de todas clases. Muy bonito y completo surtido de pantalones, camisas, camisetitas y calzoncillos. Grande y variado surtido de paraguas para hombres y mujeres. Mantillones especiales número 519 para \$ 2 50 y número 549 para \$ 3 00. Vinos españoles en barriles, grandes y pequeños. Campocripano, Oporto, Jerez, Angélica, Consagrar, Moscatel y Málaga.

## Fábrica de Velas

**LA JOSEFINA**  
La fábrica más grande y moderna del país. — Especialidad en velas para climas cálidos. Situada en el Barrio de Otoya. Abril 16, 1 m. alt.

El más completo surtido en polainas para hombres y niños existe en el almacén de Robert Hermanos.



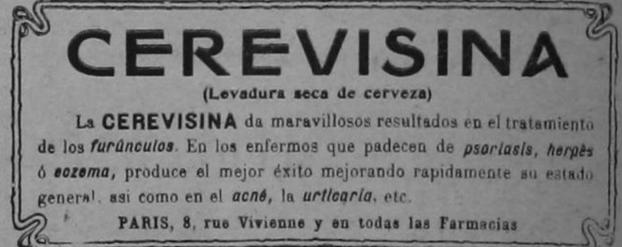
Supresión de las inyecciones. Tratamiento el más fácil y el más discreto. Exigir la firma sobre el rótulo. **CURACION RAPIDA y RADICAL** de los flujos antiguos ó recientes. Cada cápsula lleva el nombre MIDY. Desconfiar de las Falsificaciones. Cada cápsula lleva el nombre MIDY. PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.



**JARABE DE RABANO IODADO** DE GRIMAULT Y C<sup>IA</sup>. Depurativo por excelencia PARA LOS NIÑOS PARA LOS ADULTOS. VENTA AL POR MAYOR 8, Rue Vivienne, PARIS.



**"DES ROSES"** PERFUME. V. RIGAUD. PARIS. En todas las buenas Perfumerías.



**CEREVISINA** (Levadura seca de cerveza). La CEREVISINA da maravillosos resultados en el tratamiento de los furúnculos. En los enfermos que padecen de psoriasis, herpes ó eozema, produce el mejor éxito mejorando rápidamente su estado general, así como en el acné, la urticaria, etc. PARIS, 8, rue Vivienne y en todas las Farmacias.

# United Fruit Co.

## SERVICIO DE VAPORES

### SALIDAS DE LOS VAPORES DE PUERTO LIMON

Para Nueva York, vía Colón y Jamaica, todos los lunes, á las 5 p. m. Los nuevos y lujosos vapores "CARRILLO", "SIXAOLA", "TIVIVES" y "TURRIALBA" llevarán pasajeros y carga de Limón á Nueva York en ocho días, tocando en Colón y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correos. También llevarán carga para Europa, vía Nueva York.

PARA NUEVA ORLEANS, vía Puerto Barrios—Todos los viernes á las cinco p. m. Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores "HEREDIA", "CARTAGO" y "ORLEANIAN".

PARA BOSTON (Directo)—Todos los domingos en la madrugada. Servicio de pasajeros con los vapores "SAN JOSÉ", "LIMÓN" y "ESPARTA".

PARA BOCAS DEL TORO—Todos los lunes á las cinco p. m., vía Colón. Servicio de carga y pasajeros. Todos los pasajeros para Bocas del Toro y Colón, Panamá, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José, CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse, y para Nueva Orleans tres días consecutivos antes de embarcarse, á fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco y tres días, respectivamente. Además, todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica. Para más informes, reservación de camarotes, etc., dirigirse á las Oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José ó Limón, ó á los Subagentes SASSO & PIRIE en San José.

**W. E. Mullins, - Admor. General**

## De Cartago

(Viene de la 1ª página)

obsequiarles esos desperdicios en mal estado, á animales de corral. Alerta, pues, señores de la higiene! decomiencen cuantas frutas y verduras en mal estado tengan esos comerciantes, declárenles guerra sin cuartel, no les permitan esos abusos que acusan tolerancia de parte de ustedes con perjuicio de la salud pública.—Cartago, 3 de mayo de 1912.—NICOLINI.

## Avisos Económicos

**BUENA OPORTUNIDAD.**—Vendo ó doy en arriendo en buenas condiciones, por corto ó largo plazo, mis negocios de pulpería, taquilla y billar, y cien varas de casas situadas detrás de la iglesia del Zapote. También vendo una magnífica yegua, de buen andar, próxima á parir propia para aquellas madres que quieran amamantar sus criaturas. Para precio y condiciones diríjanse á don Francisco Núñez en el Zapote.—Abril 20, 1 m.

**PROVECHE** esta oportunidad.—Magnífico negocio! —Se venden un coche americano, de cuatro asientos, una volante de cuatro ruedas y una yegua de muy buena casta, de tiro, muy bien aperada. Informará MARIANO DURAN.—Marzo 12, 30 v. alt.

**SE VENDE** ó se cambia una finquita como de 19 manzanas, con una buena casa de madera y buena agua, sita en Santiago del Yás, á tres minutos de la estación. Se alquila una casa, cerca del Parque Central. Darán informes en la fábrica de don Eloy González, ó Apartado 414. San José, abril 17 15 v. alt.

**A** LQUILO mi casa; es esquinera al lado del Colegio de Señoritas. Entenderse en la tintorería de José Aris. Marzo, 31 1912

# LA BOTA DE ORO

## Tienda de Calzado

Venta por mayor y al menudeo. Se hace calzado á la medida y del estilo que se desee. **AUGUSTO MONGALO** 50 varas al Oeste del Mercado, contiguo al Cometa y frente á Mr. Asch.



# Banco Comercial de Costa Rica

## Tipos de cambio

	A la vista
Londres	112 0/10
New York	117 3/4
San Francisco	117 3/4
New Orleans	117 3/4
Paris	110
Hamburgo	108
Barcelona	98
Jamaica	120

SAN JOSE, 17 DE ABRIL DE 1912

# LINEA HAMBURGUESA-AMERICANA

## SERVICIO ATLAS

### VAPORES CORREOS

#### ITINERARIO PARA ABRIL Y MAYO

Prinz Joachim	Abril 22	Prinz Eitel Friedrich	Mayo 12
Prinz Segismund	— 28	Prinz Joachim	— 20
Prinz August Wilhelm	Mayo 6	Prinz Segismund	— 26

El vapor *Commodore Rollins* no lleva pasajeros. Hay vapores todas las semanas para Nueva York, Colón y Kingston. Además, los vapores Prinz Joachim y Prinz August Wilhelm hacen escalas en Santiago de Cuba. ES LA RUTA más rápida para EXPORTACION DE CAFE. Todos los vapores tienen camareras y médicos. Para pasajes y más detalles, en la Oficina de JOHN M. KEITH, Agente General.—SAN JOSÉ Y LIMON. Enero 14.

# CARTON EMBREADO

El mejor material, y más barato, para colocar debajo del hierro. La pieza contiene una yarda de ancho y cincuenta y cinco de largo, ó sean por todo quinientos pies cuadrados y vale \$ 16-00

**JUAN KNOHR HIJOS**

# La única legitima BREVA KEYSTONE

DONDE

# T. Assmann & Cia.

## NO mas Canas

En la Barbería que está situada en la Calle Central Norte, frente á la Iglesia del Carmen (contiguo á la Botica) se encuentra de venta el TINTE MARAVILLOSO que tanta fama ha dado al Doctor Casanova, y el AGUA RESTAURADORA del mismo Doctor; la hay para el pelo negro y para el pelo castaño. Con un solo frasco de este tinte se conserva el pelo del color natural.—UNICO AGENTE en Costa Rica.—MANUEL SALDIAS.—Abril 20

# LAS GRANDES GANCAS

Se consiguen en la conocida tienda de ENRIQUE RAWSON FRENTE á LEIVA

Enaguas finísimas á \$ 8 00.— Vestidos para niños de todas edades desde \$ 1-50.

## PRECIOS reducidos

Gran baratillo de bordados. — Ropa interior de pura lana Saeger.—Paraguas ingleses, etc.

El más completo surtido en polainas para hombres y niños existe en el almacén de Robert Hermanos.